

User Manual



英语.....	01-02
德语.....	03
法语.....	04
意大利语.....	05
葡萄牙语.....	06
西班牙语.....	07
捷克语.....	08
荷兰语.....	09
瑞典语.....	10
希腊语.....	11
波兰语.....	12
匈牙利语.....	13
丹麦语.....	14
芬兰语.....	15
罗马尼亚语.....	16
斯洛伐克语.....	17
挪威语.....	18
中文.....	19
日语.....	20
韩语.....	21
俄语.....	22
阿拉伯语.....	23
土耳其语.....	24
希伯来语.....	25

1.Product Introduction&buttons Instructions

1、 Power button / Return key

2.Touch Screen Operation Instructions

🕒: On the watch face interface, press and hold the watch face for 2-3 seconds to switch watch faces, Swipe left or right to switch watch faces, and click to select a watch face.

Swipe down: Swipe down on the watch face interface to open the status bar

Swipe up: Swipe up on the watch face interface to access the card shortcut function

Swipe left: Swipe left on the watch face interface to enter the main menu interface

Swipe right: Swipe right on the watch face interface to enter the notification information interface.

3.APP Connection

Scan the watch QR code or go to major application markets to download and install the "GloryFitPro" APP. When you open the APP for the first time, a permission pop-up window will pop up. Please click "Allow" to ensure that the APP can obtain the corresponding permissions. During the connection process, a pop-up window will pop up to confirm the pairing connection with the watch and mobile phone. Please click to confirm the pairing. After the connection is successful, the call icon and data connection icon in the watch status bar will turn green. In gray, it is not connected.



Scan Watch
QR Code

4. Offline Geomorph Map Download

In the "Devices" of the GloryFitPro APP, find the "Geomorphic Map" and select a map radius range between 2-20 kilometers to transfer to Device. Once transferred, when on a workout interface with a successful GPS Connected, swipe right to view the Geomorph Map along with the route generated during your activity. Press any button to return to the workout interface

5.Unbinding APP

IOS: Find "Unbind" in the "Device" interface of the APP and click on it to enter the "Settings-Bluetooth" interface of the mobile phone system. Click on the "ⓘ" on the right of the device and select "Forget this device" to unbind it from the mobile phone system. Make sure it is no longer connected to the mobile phone, otherwise it will not be able to connect again next time.

Android: Find "Unbind" in the "Device" interface of the APP and click on it to disconnect from the mobile phone

6.FCC Caution

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note 1: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE 2: Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

1. Produkteinführung und Tastenanleitung

1. Power-Taste / Zurück

2. Bedienungsanleitung für den Touchscreen

☞ Halten Sie die Zifferblatt-Schnittstelle 2-3 Sekunden lang gedrückt, um zwischen den Zifferblatt-Schnittstellen zu wechseln. Streichen Sie die Zifferblatt-Schnittstelle nach links und rechts, um die Zifferblatt-Schnittstelle auszuwählen. Klicken Sie einmal darauf, um eine Zifferblatt-Schnittstelle zu bestätigen. shtur-Verbindung

Streichen nach unten: Streichen Sie die Zifferblatt-Schnittstelle nach unten, um die Statusleiste aufzurufen.

Streichen nach oben: Streichen Sie die Zifferblatt-Schnittstelle nach oben, um die Shortcut-Funktion zu aktivieren.

Streichen nach links: Streichen Sie die Zifferblatt-Schnittstelle nach links, um das Hauptmenü aufzurufen.

Streichen nach rechts: Streichen Sie die Zifferblatt-Schnittstelle nach rechts, um die Benachrichtigung aufzurufen.

3. APP-Verbindung

Scannen Sie den QR-Code der Smartwatch oder laden Sie die „GloryFitPro“-APP in den gängigen App-Stores herunter und installieren Sie sie. Wenn die APP zum ersten Mal geöffnet wird, erscheint ein Pop-up-Fenster mit einer Berechtigung. Bitte klicken Sie auf „Zulassen“, um sicherzustellen, damit die App die entsprechenden Berechtigungen erhalten kann.

Während des Verbindungsvorgangs erscheint ein Pop-up-Fenster zur Bestätigung der Kopplung mit der Smartwatch und dem Smartphone. Bitte klicken Sie darauf, um die Kopplung zu bestätigen.

Nach erfolgreicher Verbindung werden das Anrufsymbol und das Datenverbindungssymbol in der Statusleiste der Smartwatch grün. Wenn es grau ist, ist die Verbindung nicht hergestellt.



QR-Code der
Smartwatch scannen

4. Offline-Download geomorpher Karten

Suchen Sie in den „Geräten“ der GloryFitPro-APP nach der „Geomorphischen Karte“ und wählen Sie einen Kartenradiusbereich zwischen 2 und 20 Kilometern aus, um ihn auf das Gerät zu übertragen. Wischen Sie nach der Übertragung auf einer Trainingsoberfläche mit erfolgreicher GPS-Verbindung nach rechts, um die geomorphische Karte zusammen mit der während Ihrer Aktivität erstellten Route anzuzeigen. Drücken Sie eine beliebige Taste, um zur Trainingsoberfläche zurückzukehren.

5. APP entbinden

iOS: Suchen Sie „Entbinden“ in der Schnittstelle „Gerät“ der APP und klicken Sie darauf, um die Schnittstelle „Einstellungen - Bluetooth“ des Handysystems aufzurufen. Klicken Sie auf die Schaltfläche „“ auf der rechten Seite des Geräts und wählen Sie „Dieses Gerät vergessen“, um es vom Handysystem zu entbinden. Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht mehr mit dem Handy verbunden ist, sonst kann es sich beim nächsten Mal nicht mehr verbinden.

Android: Suchen Sie „Entbinden“ in der Schnittstelle „Gerät“ der APP und klicken Sie darauf, um das Gerät vom Smartphone zu trennen.

1.Introduction au produit et définition du bouton

1、 bouton d'alimentation / touche de retour

2.Définition de contrôle d'écran tactile

☞ Sur l'interface du cadran, maintenez le cadran enfoncé pendant 2-3 secondes pour basculer le cadran. Balayez vers la gauche ou la droite pour changer de cadran, puis cliquez sur Sélectionner un cadran.

Balayage vers le bas: balayez vers le bas sur l'interface du cadran pour ouvrir la barre d'état

Glisser vers le haut: glissez vers le Haut sur l'interface du cadran pour accéder à la fonction de raccourci de carte

Balayage vers la gauche: balayez vers la gauche sur l'interface du cadran pour accéder à l'interface du menu principal

Balayage vers la droite: balayez vers la droite sur l'interface du cadran pour accéder à l'interface des informations de notification.

3.Connexion à l'application

Scannez le code QR de la montre ou allez sur les principaux marchés d'applications pour télécharger et installer l'APP "GloryFitPro". Lorsque vous ouvrez l'application pour la première fois, une fenêtre pop-up d'autorisation s'affichera. Veuillez cliquer sur "Autoriser" pour vous assurer que l'APP peut obtenir les autorisations correspondantes.

Pendant la connexion, une fenêtre pop-up apparaîtra pour confirmer la connexion appairée avec votre montre et votre téléphone. Veuillez cliquer pour confirmer le jumelage.

Une fois la connexion réussie, l'icône d'appel et l'icône de connexion de données dans la barre d'état de la montre deviennent vertes. Le gris indique non connecté.



Scannez le code QR

4. Téléchargement de carte géomorphique hors ligne

Dans les « Appareils » de l'application GloryFitPro recherchez la « Carte géomorphique » et sélectionnez un rayon de carte compris entre 2 et 20 kilomètres à transférer vers l'appareil. Une fois transféré, lorsque vous êtes sur une interface d'entraînement avec un GPS connecté réussi, faites glisser votre doigt vers la droite pour afficher la carte géomorphique ainsi que l'itinéraire généré pendant votre activité. Appuyez sur n'importe quel bouton pour revenir à l'interface d'entraînement.

5. Dissocier l'app

iOS: dans l'interface "device" de l'application, recherchez "Unbound" et appuyez sur "Setup Bluetooth" pour accéder à l'interface du système de votre téléphone. Cliquez☞ Sur le côté droit de l'appareil, sélectionnez oublier cet appareil pour le dissocier du système de téléphonie mobile. Assurez-vous qu'il n'est plus connecté à votre téléphone, sinon vous ne pourrez pas le reconnecter la prochaine fois.

Android: trouvez "Unbound" dans l'interface "device" de l'app et déconnectez-vous de votre téléphone en un clic

1. Introduzione al prodotto e istruzioni sui pulsanti

1、 Pulsante di accensione / Pulsante di ritorno

2. Istruzioni per l'uso dello schermo tattile

☞ Nell'interfaccia del quadrante, premendo a lungo il quadrante per 2-3s, è possibile cambiare il quadrante. Trascinare lo schermo verso sinistra o destra per selezionare il quadrante, fare clic per confermare il quadrante selezionato.

Trascinare verso il basso: trascinare verso il basso l'interfaccia del quadrante dell'orologio per aprire la barra di stato.

Trascinare verso l'alto: trascinare verso l'alto l'interfaccia del quadrante per accedere alla funzione di scelta rapida della scheda.

Trascinare verso sinistra: trascinare verso sinistra l'interfaccia del quadrante per accedere all'interfaccia del menu principale.

Trascinare verso destra: trascinare verso destra l'interfaccia del quadrante per accedere all'interfaccia delle informazioni di notifica.

3. Connessione all'APP

Scansionare il codice QR dell'orologio o accedere al mercato delle applicazioni principali per scaricare e installare l'APP "GloryFitPro". Quando si apre l'app per la prima volta, si vedrà un pop-up di autorizzazione. Fare clic su "Consenti" per assicurarsi che l'app possa ottenere le autorizzazioni corrispondenti.

Durante il processo di connessione, viene visualizzata una finestra pop-up per confermare la connessione di accoppiamento con l'orologio ed il cellulare. Fare clic per confermare l'accoppiamento.

Dopo che la connessione è riuscita, l'icona della chiamata e l'icona della connessione dati nella barra di stato dell'orologio diventano verdi. In grigio, la connessione non è avvenuta.



Scansionare il codice QR dell'orologio

4. Download della mappa geomorfica offline

Nel "Dispositivi" dell'APP GloryFitPro, trova la "Mappa geomorfica" e seleziona un intervallo di raggio della mappa compreso tra 2 e 20 chilometri da trasferire al Dispositivo. Una volta trasferito, quando ti trovi su un'interfaccia di allenamento con GPS Connected, scorri verso destra per visualizzare la mappa geomorfica insieme al percorso generato durante l'attività. Premere qualsiasi pulsante per tornare all'interfaccia dell'allenamento.

5. APP non vincolante

iOS: Trovare "Slegare" nell'interfaccia "Dispositivo" dell'APP e fare clic su di esso per accedere all'interfaccia "Impostazioni Bluetooth" del sistema del cellulare. Fare clic su "i" a destra del dispositivo e selezionare "Dimentica questo dispositivo" per slegarlo dal sistema del cellulare. Assicurarsi che non sia più collegato al telefono cellulare, altrimenti non sarà in grado di connettersi nuovamente la prossima volta.

Android: Trovare "Slegare" nell'interfaccia "Dispositivo" dell'APP e fare clic su di esso per disconnettersi dal cellulare.

1. Introdução de produto & Definições de botão

1、Botão de energia / Botão de retorno

2. Definições de controle de ecrã tátil

☞ Na interface do relógio, segure o relógio por 2-3 segundos para mudar o design do relógio. Deslize para a esquerda ou direita para mudar o design do relógio e clique para selecionar um design.

Deslize para baixo: Deslize para baixo na interface do relógio para abrir a barra de status.

Deslize para cima: Deslize para cima na interface do relógio para acessar a função de atalho de cartão.

Deslize para a esquerda: Deslize para a esquerda na interface do relógio para entrar na interface do menu principal.

Deslize para a direita: Deslize para a direita na interface do relógio para entrar na interface de informações de notificação.

3. Encadernação do APP

Escanear o código QR do relógio ou ir aos principais mercados de aplicativos para baixar e instalar o APP "GloryFitPro". Quando você abre o APP pela primeira vez, uma janela pop-up de permissão aparecerá. Por favor, clique em "Permitir" para garantir que o APP possa obter as permissões correspondentes. Durante o processo de conexão, uma janela pop-up aparecerá para confirmar a conexão emparelhada com o relógio e o celular. Por favor, clique para confirmar o emparelhamento. Depois que a conexão for bem-sucedida, o ícone de chamada BT e o ícone de conexão de dados na barra de status do relógio ficarão verdes. Em cinza, não está conectado.



Escanear o código QR do relógio

4. Download de mapa geomórfico offline

Nos "Dispositivos" do APP GloryFitPro, encontre o "Mapa Geomórfico" e selecione um raio do mapa entre 2 e 20 quilômetros para transferir para o Dispositivo. Depois de transferido, quando estiver em uma interface de treino com um GPS conectado bem-sucedido, deslize para a direita para visualizar o Mapa Geomórfico junto com a rota gerada durante sua atividade. Pressione qualquer botão para retornar à interface de treino.

5. APP Desligação

iOS: Encontre "Desvincular" na interface "Dispositivo" do APP e clique nela para entrar na interface "Configurações-Bluetooth" do sistema do celular. Clique no "i" à direita do dispositivo e selecione "Esquecer este dispositivo" para desvinculá-lo do sistema do celular. Certifique-se de que não esteja mais conectado ao celular, caso contrário, não poderá se conectar novamente na próxima vez.

Android: Encontre "Desvincular" na interface "Dispositivo" do APP e clique para desconectar do celular.

1. Descripción del producto y definición del botón

1、Botón de encendido / Botón regresar

2. Manejo con pantalla táctil

☞ En la interfaz de marcación, mantenga pulsado durante 2-3 segundos para cambiar las interfaces de marcación, deslice hacia la izquierda o hacia la derecha para elegir la interfaz de marcación, haga clic para seleccionar la interfaz de marcación.

Deslizar hacia abajo: deslice hacia abajo en la interfaz de marcación para abrir la barra de estado

Deslizar hacia arriba: deslice hacia arriba en la interfaz de marcación para acceder a la función de acceso directo de la tarjeta

Deslizar hacia la izquierda: deslice hacia la izquierda en la interfaz de marcación para ingresar a la interfaz del menú principal

Deslizar hacia la derecha: deslice hacia la derecha en la interfaz de marcación para ingresar a la interfaz de mensaje de notificación

3. Conexión a la aplicación

Escanee el código QR del reloj o ingrese a cada mercado de aplicaciones, descargue e instale la aplicación "GloryFitPro". Aparecerá la ventana emergente sobre el permiso al abrir la aplicación por primera vez. Haga clic en "Permitir", asegúrese de que la aplicación pueda obtener el permiso correspondiente.

Durante la conexión, aparecerá ventana emergente para confirmar la conexión de reloj y teléfono, haga clic para confirmar el emparejamiento.

Después de la conexión exitosa, los iconos de llamada y de conexión de datos en la barra de estado se volverán verde. En estado gris, no está conectado.



Escanee el código QR en el reloj

4. Descarga de mapas geomórficos sin conexión

En los "Dispositivos" de la APLICACIÓN GloryFitPro, busque el "Mapa geomórfico" y seleccione un rango de radio del mapa entre 2 y 20 kilómetros para transferirlo al Dispositivo. Una vez transferido, cuando esté en una interfaz de entrenamiento con un GPS conectado correctamente, deslícese hacia la derecha para ver el mapa geomórfico junto con la ruta generada durante su actividad. Presione cualquier botón para regresar a la interfaz de entrenamiento

5. Desvincular la aplicación

IOS: encuentre "Desvincular" en la interfaz de la "aplicación", después de hacer clic en desvincular, ingrese a la interfaz de "Ajustes- Bluetooth" del sistema del teléfono, haga clic en  a la derecha del dispositivo, luego elija "omitir el dispositivo" para desvincularlo del sistema de teléfono, asegúrese de que no se conecte con el teléfono, de lo contrario, no puede conectar otra vez.

Android: encuentre "Desvincular" en la interfaz de la "aplicación" para desvincular la conexión con el teléfono.

1. Úvod produktu a definice tlačítek

1、tlačítko napájení/Return klávesa

2. Definice ovládání dotykové obrazovky

☞ Na rozhraní ciferníku hodinek stiskněte a podržte ciferník po dobu 2-3 sekund a přepněte ciferníky. Přejetím prstem doleva nebo doprava přepněte ciferníky hodinek a kliknutím vyberte ciferník.

Přejetím dolů: Přejetím dolů na rozhraní ciferníku hodinek otevřete stavový řádek

Prstem nahoru: Přejetím nahoru na rozhraní ciferníku hodinek získáte přístup k funkci zástupců karet

Přejetím doleva: Přejetím doleva na rozhraní ciferníku vstoupíte do rozhraní hlavní nabídky

Přejetím prstem doprava: Přejetím prstem doprava na rozhraní ciferníku vstoupíte do rozhraní informací o oznámení.

3. Připojení APP

Naskenujte QR kód hodinek nebo přejděte na hlavní aplikační trhy stáhnout a nainstalovat aplikaci "GloryFitPro". Když aplikaci otevřete poprvé, zobrazí se vyskakovací okno oprávnění. Klikněte prosím na "Povolit", abyste se ujistili, že aplikace může získat odpovídající oprávnění.

Během procesu připojení se zobrazí vyskakovací okno, které potvrdí spárování spojení s hodinkami a mobilním telefonem. Prosím klikněte pro potvrzení spárování.

Po úspěšném připojení se ikona hovoru a ikona datového připojení na stavovém řádku hodinek změní zelenou. V šedé barvě není spojena.



Skenovat hodinky
QR kód

4. Geomorfnní mapa offline ke stažení

V "Devices" aplikace GloryFitPro najdete "Geomorphic Map" a vyberte rozsah poloměru mapy mezi 2-20 kilometrů pro přenos do zařízení. Po přenosu, když jste na cvičebním rozhraní s úspěšným připojením GPS, přejedte prstem doprava a zobrazte geomorfickou mapu spolu s trasou vygenerovanou během vaší aktivity. Stisknutím libovolného tlačítka se vrátíte do cvičebního rozhraní.

5. Desvincular la aplicación

Najděte "Odvázat" v rozhraní "Zařízení" aplikace a klikněte na něj pro vstup do rozhraní "Settings-Bluetooth" systému mobilního telefonu. Klikněte na to  Na pravé straně zařízení vyberte možnost Zapomenout toto zařízení a odpojte ho od systému mobilního telefonu. Ujistěte se, že už není připojen k mobilnímu telefonu, jinak se příště nebude moci znovu připojit. Najděte "Odpojit" v rozhraní "Zařízení" aplikace a klikněte na něj pro odpojení od mobilního telefonu

1. Productintroductie en knoppeninstructies

1. Aan/uit knop/Return toets

2. Bedieningsinstructies voor het aanraakscherm

☞ Houd op de wijzerplaat-interface de wijzerplaat 2-3 seconden ingedrukt om van wijzerplaat te wisselen. Veeg naar links of rechts om van wijzerplaten te wisselen en klik op een wijzerplaat te selecteren.

Veeg omlaag: Veeg omlaag op de interface van het horloge om de statusbalk te openen

Veeg omhoog: Veeg omhoog op de interface van de wijzerplaat om toegang te krijgen tot de kaartsneij

Veeg naar links: Veeg naar links op de wijzerplaat interface om de hoofdmenu interface te openen

Veeg naar rechts: Veeg naar rechts op de interface van de wijzerplaat om de interface met meldingen in te voeren.

3. APP shtur-verbinding

Scan de QR-code van het horloge of ga naar de belangrijkste toepassingsmarkten om de "GloryFitPro" APP te downloaden en te installeren. Wanneer u de APP voor het eerst opent, verschijnt er een pop-upvenster met machtigingen. Klik op "Toestaan"

om ervoor te zorgen dat de APP de overeenkomstige machtigingen kan verkrijgen.

Tijdens het verbindingsproces verschijnt een pop-upvenster om de koppeling met het horloge en de mobiele telefoon te

bevestigen. Klik om de koppeling te bevestigen.

Nadat de verbinding is voltooid, worden het oproeppictogram en het gegevens-verbindingspictogram in de statusbalk van

het horloge groen. In grijs is het niet verbonden.



Watch scannen
QR-code

4. Offline geomorfe kaart downloaden

Zoek in de "Apparaten" van de GloryFitPro APP de "Geomorfe kaart" en selecteer een kaartradiusbereik tussen 2-20 kilometer om over te dragen naar het apparaat. Eenmaal overgedragen, voegt u op een trainingsinterface met een succesvolle GPS

Connected naar rechts om de geomorfe kaart te bekijken, samen met de route die tijdens uw activiteit is gegenereerd.

Druk op een willekeurige knop om terug te keren naar de trainingsinterface.

5. APP ontbinden

IOS: Zoek "Ontbinden" in de interface "Apparaat" van de APP en klik erop om de interface "Instellingen-Bluetooth" van het mobiele telefoonsysteem te openen. Klik op de  Klik rechts van het apparaat en selecteer "Dit apparaat vergeten" om het los te koppelen van het mobiele telefoonsysteem. Zorg ervoor dat deze niet meer verbonden is met de mobiele telefoon, anders kan de volgende keer geen verbinding meer worden gemaakt.

Android: Zoek "Ontbinden" in de interface "Apparaat" van de APP en klik erop om de verbinding met de mobiele telefoon te verbreken

1. Produktintroduktion och knappdefinition

1、Strömknapp/Return key

2.Definition av pekskärmkontroll

☞ På urtavlans gränssnitt håller du ned urtavlan i 2-3 sekunder för att byta urtavla
Svep åt vänster eller höger om du vill byta urtavla och klicka på för att välja urtavla

Svep nedåt: Svep nedåt på urtavlans gränssnitt för att öppna statusfältet.

Svep uppåt: Svep uppåt på urtavlans gränssnitt för att komma åt kortgenvägsfunktionen.

Svep åt vänster: Svep åt vänster på urtavlans gränssnitt för att komma in i huvudmenygränssnittet.

Svep åt höger: Svep åt höger på urtavlans gränssnitt för att komma in i meddelandeinformationsgränssnittet.

3.APP bindande åtgärd

Skanna klockan QR-kod eller gå till större applikationsmarknader för att ladda ner och installera "GloryFitPro" APP. När du öppnar appen för första gången visas ett popup-fönster för behörigheter. Klicka på "Tillåt" för att säkerställa att APP kan få motsvarande behörigheter.

Under anslutningsprocessen dyker ett popup-fönster upp för att bekräfta parkopplingsanslutningen med klockan och mobiltelefonen. Klicka för att bekräfta parkopplingen.

När anslutningen har slutförts blir samtalsikonen och dataanslutningsikonen i statusfältet grönt. I grått är den inte ansluten.



Skanna QR-kod

4. Offline nedladdning av geomorfisk karta

I "Devices" i GloryFitPro APP, hitta "Geomorphic Map" och välj ett kartradiområde mellan 2-20 kilometer att överföra till Device. När den väl har överförts, när du är på ett träningsgränssnitt med en framgångsrik GPS-anslutning, sveper du åt höger för att se den geomorfa kartan tillsammans med ruten som genereras under din aktivitet. Tryck på valfri knapp för att återgå till träningsgränssnittet.

5. Ta bort bindningen från appen

IOS: Hitta "Unbind" i "Device"-gränssnittet i APP och klicka på det för att gå in i gränssnittet "Inställningar-Bluetooth" för mobiltelefonsystemet. Klicka på "i" till höger om enheten och välj "Glöm den här enheten" för att koppla bort den från mobiltelefonsystemet. Se till att den inte längre är ansluten till mobiltelefonen, annars kommer den inte att kunna ansluta igen nästa gång.

Android: Hitta "Unbind" i gränssnittet "Enhet" i appen och klicka på det för att koppla från mobiltelefonen.

1. Περιγραφή προϊόντος και ορισμός κουμπιού

1. Power button / Return key

2. Λειτουργία οθόνης αφής

➤ Στη διεπαφή πρόσφυσης ρολογιού, πατήστε παρατεταμένα την πρόσφυση ρολογιού για 2-3 δευτερόλεπτα για να αλλάξετε τις ώψεις ρολογιού. Σαρώστε προς τα αριστερά ή προς τα δεξιά για να αλλάξετε ώψεις ρολογιού και κάντε κλικ στο κουμπί για να επιλέξετε μια πρόσφυση ρολογιού.
Σαρώστε προς τα κάτω: Σαρώστε προς τα κάτω στη διεπαφή προσώπου ρολογιού για να ανοίξετε τη γραμμή κατάστασης
Σαρώστε προς τα πάνω: Σαρώστε προς τα πάνω στη διεπαφή πρόσφυσης ρολογιού για πρόσβαση στη λειτουργία σύνδεσης κάρτας
Σαρώστε αριστερά: Σαρώστε προς τα αριστερά στη διεπαφή προσώπου ρολογιού για να μπείτε στη διεπαφή κύριου μενού
Σαρώστε προς τα δεξιά: Σαρώστε προς τα δεξιά στη διεπαφή πρόσφυσης ρολογιού για να εισαγάγετε τη διεπαφή πληροφοριών ειδοποιήσεων.

3. Σύνδεση APP

Σαρώστε τον κωδικό QR του ρολογιού ή μεταβείτε σε μεγάλες αγορές εφαρμογών για να κατεβάσετε και να εγκαταστήσετε την εφαρμογή "GloryFitPro". Όταν ανοίξετε την εφαρμογή για πρώτη φορά, θα εμφανιστεί ένα αναδυόμενο παράθυρο άδειας. Κάντε κλικ στο "Να επιτρέπεται" για να βεβαιωθείτε ότι η εφαρμογή μπορεί να λάβει τα αντίστοιχα δικαιώματα. Κατά τη διάρκεια της διαδικασίας σύνδεσης, θα εμφανιστεί ένα αναδυόμενο παράθυρο για να επιβεβαιώσει τη σύνδεση ζεύξης με το ρολόι και το κινητό τηλέφωνο. Παρακαλώ κάντε κλικ για να επιβεβαιώσετε τη σύζευξη.
Αφού ολοκληρωθεί η σύνδεση, το εικονίδιο κλήσης και το εικονίδιο σύνδεσης δεδομένων στη γραμμή κατάστασης ρολογιού θα γίνουν πράσινο. Με γκρι, δεν είναι συνδεδεμένα.



Σάρωση κωδικού QR

4. Λήψη γεωμορφικού χάρτη εκτός σύνδεσης

Στις "Συσκευές" της εφαρμογής GloryFitPro, βρείτε τον "Γεωμορφικό Χάρτη" και επιλέξτε μια ακτίνια χάρτη μεταξύ 2-20 χιλιομέτρων για μεταφορά στη Συσκευή. Αφού μεταφερθείτε, όταν βρίσκεστε σε μια διεπαφή προπόνησης με επιτυχημένο GPS Connected, σύρετε προς τα δεξιά για να προβάλετε τον Γεωμορφικό χάρτη μαζί με τη διαδρομή που δημιουργήθηκε κατά τη δραστηριότητά σας. Πατήστε οποιοδήποτε κουμπί για να επιστρέψετε στη διεπαφή προπόνησης.

5. Αποσύνδεση εφαρμογής

IOS: Βρείτε "Αποσύνδεση" στη διεπαφή "Συσκευή" της εφαρμογής, κάντε κλικ στο "Αποσύνδεση", και εισαγάγετε τη διεπαφή του κινητού συστήματος. Κάντε κλικ στο κουμπί "Αποσύνδεση" στη δεξιά πλευρά της συσκευής. Στη συνέχεια, επιλέξτε "Αγνόηση αυτής της συσκευής" για να την αποσυνδέσετε από το τηλεφωνικό σύστημα και βεβαιωθείτε ότι δεν είναι πλέον συνδεδεμένο με το τηλέφωνο, διαφορετικά δεν θα είναι σε θέση να συνδεθεί ξανά την επόμενη φορά.
Android: Βρείτε το "Unbind" στη διεπαφή "Συσκευή" της εφαρμογής και πατήστε για να αποσυνδεθείτε από το τηλέφωνο.

1. Wprowadzenie do produktu i instrukcje dotyczące przycisków

1、Klucz uruchamiania/Klucz zwrotny

2. Instrukcje obsługi ekranu dotykowego

☞ Na ekranie wybierania naciśnij i przytrzymaj pokrętko przez 2-3 sekundy, aby przełączyć tarczę. Przesuń palcem w lewo i w prawo, aby wybrać tarczę. Następnie kliknij, aby wybrać tarczę.

Przeciągnięcie w dół: na ekranie tarczy przesun palcem w dół otwiera pasek stanu.

Przesunięcie w górę: na ekranie tarczy przesun palcem w górę, aby otworzyć skróty karty.

Przesunięcie w lewo: na ekranie tarczy przesun palcem w lewo, aby uzyskać dostęp do interfejsu menu głównego.

Przesunięcie w prawo: na ekranie tarczy przesun palcem w prawo, aby uzyskać dostęp do interfejsu powiadomień.

3. Połączenie aplikacji

Zeskanuj kod QR na zegarku lub przejdź do każdego sklepu z aplikacjami, aby pobrać i zainstalować aplikację "GloryFitPro". Gdy klient otworzy aplikację po raz pierwszy, pojawi się wyskakujące okienko przypominające klientowi o uprawnieniach. Kliknij "Zezwól", aby upewnić się, że aplikacja może uzyskać odpowiednie uprawnienia.

Podczas procesu łączenia pojawi się wyskakujący komunikat, taki jak "Potwierdź parowanie z zegarkiem lub telefonem komórkowym". Kliknij "Potwierdź parowanie".

Po pomyślnym nawiązaniu połączenia ikona połączenia i ikona połączenia danych na pasku stanu zegarka zmienia kolor na zielony. Status szary oznacza, że zegarek nie jest połączony.



Zeskanuj kod
QR zegarka

4. Pobieranie mapy geomorficznej offline

W „Urządzeniach” aplikacji GloryFitPro znajdź „Mapę geomorficzną” i wybierz zakres promienia mapy od 2 do 20 kilometrów, który chcesz przesłać do urządzenia. Po przesłaniu, w interfejsie treningowym z pomyślnym połączeniem GPS, przesun palcem w prawo, aby wyświetlić mapę geomorficzną wraz z trasą wygenerowaną podczas aktywności. Naciśnij dowolny przycisk, aby powrócić do interfejsu treningu.

5. Rozłączenie aplikacji

iOS: Znajdź opcję „Usuń powiązanie” w interfejsie „Urządzenie” aplikacji i kliknij ją, aby przejść do interfejsu „Ustawienia – Bluetooth” w systemie telefonu komórkowego. Kliknij ikonę  po prawej stronie urządzenia i wybierz opcję „Zapomnij to urządzenie”, aby usunąć powiązanie z systemem telefonu komórkowego. Upewnij się, że urządzenie nie jest już połączone z telefonem komórkowym, w przeciwnym razie nie będzie można go ponownie połączyć.

Android: Znajdź opcję „Odłącz” w interfejsie „Urządzenie” aplikacji i kliknij ją, aby odłączyć się od telefonu komórkowego

1. Termék bevezetése és gomb meghatározása

1. bekapcsoló gomb; 2.Return billentyű / billentyűparancs;

2.Érintőképernyős működés

☞Az órászámlap felületén nyomja meg és tartsa lenyomva az órászámlapot 2-3 másodpercig az órászámlapok közötti váltáshoz. Legyintsen balra vagy jobbra az órászámlapok közötti váltáshoz, majd kattintással jelöljön ki egy órászámlapot.

Pöccintés lefelé: Pöccintsen lefelé az óra felületén az állapotsor megnyitásához.

Pöccintés felfelé: Pöccintsen felfelé az óra felületén a kártya gyorsbillentyű funkciójának eléréséhez.

Pöccintsen balra: Pöccintsen balra a főmenü felületére.

Pöccintsen jobbra: Pöccintsen jobbra az óraolvasó felületén az értesítési információs felület belépéséhez.

3.APP kapcsolat

Olvassa be az óra QR-kódját, vagy keresse fel a nagyobb alkalmazás piacokat a "GloryFitPro" APP letöltéséhez és telepítéséhez. Amikor először nyitja meg az APP-t, megjelenik egy engedélyező előugró ablak. Kattintson az "Engedélyezés" gombra annak biztosítása érdekében, hogy az APP megszerezhesse a megfelelő engedélyeket.

A csatlakozási folyamat során egy felugró ablak jelenik meg, amely megerősíti a párosítási kapcsolatot az órával és a mobiltelefonnal. Kérjük, kattintson a párosítás megerősítéséhez.

A sikeres kapcsolódás után a hívás ikon és az adatkapcsolat ikon a Watch állapotsorában zöldre vált. Szürke színben nincs csatlakoztatva.



Olvassa be a QR-kódot

4. Offline geomorf térkép letöltés

A GloryFitPro APP „Eszközők” részében keresse meg a „Geomorf térképet”, és válasszon egy 2-20 kilométeres térségsugar-tartományt az eszközre való átvitelhez. Az átvitt követően, amikor sikeresen csatlakozik a GPS-hez, csúsztassa az ujját jobbra, hogy megtekinthesse a Geomorf térképet a tevékenysége során létrehozott útvonalal együtt. Nyomja meg bármelyik gombot az edzésfelületre való visszatéréshez.

5. Az alkalmazás leválasztása

IOS: Keresse meg az "Unbind" elemet az APP "Eszköző" felületén, és kattintson rá a mobiltelefon-rendszer „Beállítások-Bluetooth” felületére való belépéshez. Kattintson a "i"-ra a készülék jobb oldalán, és válassza az "Eszköző elfelejtése" lehetőséget a mobiltelefon-rendszerrel való leválasztáshoz. Győződjön meg arról, hogy már nincs csatlakoztatva a mobiltelefonhoz, különben legközelebb nem tud újra csatlakozni.

Android: Keresse meg az "Unbind" elemet az APP "Eszköző" felületén, és kattintson rá a mobiltelefonról való leválasztáshoz.

1. Produktintroduktion & knapper Instruktioner

1. Tænd/sluk-knap/Returtast

2. Berøringsskærmens betjeningsvejledning

☞ På urskivens grænseflade skal du trykke på urskiven og holde den nede i 2-3 sekunder for at skifte urskive. Stryg til venstre eller højre for at skifte urskive, og klik for at vælge en urskive.

Stryg ned: Stryg ned på urskivens grænseflade for at åbne statuslinjen

Stryg op: Stryg op på urskivens grænseflade for at få adgang til kortgenvejsfunktionen

Stryg til venstre: Stryg til venstre på urskivens grænseflade for at åbne hovedmenuens grænseflade

Stryg til højre: Stryg til højre på urskivens grænseflade for at åbne meddelelsesinformationsgrænsefladen.

3. APP-forbindelse

Scan urets QR-kode, eller gå til store applikationsmarkeder for at downloade og installere "GloryFitPro" APP'en. Når du åbner APP'en for første gang, vil et pop-op-vindue med tilladelse dukke op. Klik på "Tillad" for at sikre, at APP'en kan få de tilsvarende tilladelser.

Under forbindelsesprocessen vises et pop-op-vindue for at bekræfte parringsforbindelsen med uret og mobiltelefonen. Klik for at bekræfte parringen.

Når forbindelsen er vellykket, bliver opkaldsikonet og dataforbindelsesikonet i urets statuslinje grønne. I gråt er det ikke forbundet.



Scan Watch
QR-kode

4. Download offline geomorfisk kort

I "Devices" af GloryFitPro APP'en, find "Geomorphic Map" og vælg et kortradiusområde mellem 2-20 kilometer, der skal overføres til Device. Når du er overført, når du er på en træningsgrænseflade med en vellykket GPS tilsluttet, skal du stryge til højre for at se det geomorfe kort sammen med ruten genereret under din aktivitet. Tryk på en vilkårlig knap for at vende tilbage til træningsgrænsefladen.

5. Ophæv bindingen af APP'en

IOS: Find "Unbind" i "Device"-grænsefladen på APP'en, og klik på den for at gå ind i "Settings-Bluetooth"-grænsefladen på mobiltelefonssystemet. Klik på "i" til højre for enheden, og vælg "Glem denne enhed" for at frigøre den fra mobiltelefonssystemet. Sørg for, at den ikke længere er forbundet til mobiltelefonen, ellers vil den ikke kunne oprette forbindelse igen næste gang.

Android: Find "Unbind" i "Device"-grænsefladen på APP'en, og klik på den for at afbryde forbindelsen til mobiltelefonen.

1. Tuotteen esittely & painikkeet Ohjeet

1. Virtapainike / Paluunäppäin

2.Kosketusnäytön käyttöohjeet

☞ On the watch face interface, press and hold the watch face for 2-3 seconds to switch watch faces. Vaihda kellotaulua pyyhkäisemällä vasemmalle tai oikealle ja valitse kellotaulu napsauttamalla.

Pyyhkäise alas: Avaa tilapalkki pyyhkäisemällä alas kellotaulun käyttöliittymässä

Pyyhkäise ylös: Pyyhkäise ylös kellotaulun käyttöliittymässä päästäksesi kortin pikakuvake-toimintoon

Pyyhkäise vasemmalle: Siirry päävalikon käyttöliittymään pyyhkäisemällä vasemmalle kellotaulun käyttöliittymässä

Pyyhkäise oikealle: Syötä ilmoitustiedot pyyhkäisemällä oikealle kellotaulun käyttöliittymässä-interface.

3.APP-yhteys

Skannaa kellon QR-koodi tai siirry tärkeimpiin sovelluskauppoihin ladataksesi ja asentaaaksesi "GloryFitPro"-sovelluksen. Kun avaat sovelluksen ensimmäistä kertaa, lupailukuna ponnahdus esiin. Napsauta "Salli" varmistaaksesi, että sovellus voi saada vastaavat käyttöoikeudet.

Yhteysprosessin aikana avautuu ponnahdusikkuna, joka vahvistaa pariliitoksen muodostamisen kellon ja matkapuhelimen kanssa. Napsauta vahvistaaksesi pariliitoksen.

Kun yhteys on muodostettu, kellon tilapalkin puhelukuvake ja datayhteydskuvake muuttuvat vihreiksi. Harmaana sitä ei ole yhdistetty.



Scan Watch
QR-koodi

4. Offline-geomorfisen kartan lataus

GloryFitPro-sovelluksen "Laitteet"-kohdasta etsi "Geomorfinen kartta" ja valitse siirrettäväksi kartan sädealue 2–20 kilometriä. Kun siirto on tehty ja olet harjoitusnäytössä, jossa on onnistunut GPS-yhteys, pyyhkäise oikealle nähdäksesi geomorfisen kartan ja harjoituksesi aikana luodun reitin. Palaa harjoitusnäytämään painamalla mitä tahansa painiketta.

5. Puretaan APP

IOS: Etsi sovelluksen "Laitte"-käyttöliittymästä "Poista yhteys" ja napsauta sitä siirtäksesi matkapuhelinjärjestelmän "Asetukset-Bluetooth"-käyttöliittymään.

Napsauta laitteen oikealla puolella olevaa -kuvaketta ja valitse "Unohda tämä laite" purkaaksesi yhteyden matkapuhelinjärjestelmään. Varmista, että laite ei ole enää yhteydessä matkapuhelimeen, muuten se ei voi muodostaa yhteyttä uudelleen seuraavalla kerralla.

Android: Etsi sovelluksen "Laitte"-käyttöliittymästä "Poista sidonta" ja napsauta sitä katkaistaksesi yhteyden matkapuhelimeen.

1. Introducere produsului și instrucțiuni pentru butoane

1、Buton de pornire/Tasta Enter

2. Instrucțiuni de operare a ecranului tactil

☞ Pe interfața față a ceasului, apăsați și mențineți apăsat cadranul ceasului timp de 2-3 secunde pentru a schimba fețele de ceas. Glisați la stânga sau la dreapta pentru a comuta cadranele de ceas și faceți clic pentru a selecta un cadran de ceas.

Glisați în jos: glisați în jos pe interfața față a ceasului pentru a deschide bara de stare

Glisați în sus: glisați în sus pe interfața față a ceasului pentru a accesa funcția de comandă rapidă a cardului

Glisați spre stânga: glisați spre stânga pe interfața cadranelor ceasului pentru a intra în interfața meniului principal

Glisați spre dreapta: glisați spre dreapta pe interfața cadranelor ceasului pentru a intra în interfața cu informații de notificare.

3. Conexiune APP

Scanați codul QR al ceasului sau accesați principalele piețe de aplicații pentru a descărca și instala aplicația „GloryFitPro”. Când deschideți aplicația pentru prima dată, va apărea o fereastră pop-up de permisiuni. Vă rugăm să faceți clic pe „Permite” pentru a vă asigura că aplicația poate obține permisiunile corespunzătoare.

În timpul procesului de conectare, va apărea o fereastră pop-up pentru a confirma conexiunea cu ceasul și telefonul mobil.

Vă rugăm să faceți clic pentru a confirma împerecherea.

După ce conexiunea a reușit, pictograma de apel și pictograma de conexiune de date din bara de stare a ceasului vor deveni verde. În gri, nu este conectat.



Scanați ceasul
Cod QR

4. Descărcare offline de hărți geomorfice

În „Dispozitive” din aplicația GloryFitPro, găsiți „Harta geomorfică” și selectați o rază a hărții între 2-20 de kilometri pentru a o transfera pe dispozitiv. Odată transferat, atunci când vă aflați într-o interfață de antrenament cu un GPS conectat de succes, glisați spre dreapta pentru a vizualiza Harta geomorfică împreună cu traseul generat în timpul activității dvs. Apăsați orice buton pentru a reveni la interfața de antrenament.

5. APP de nelegare

iOS: Găsiți „Unbind” în interfața „Device” a aplicației și faceți clic pe el pentru a accesa interfața „Settings-Bluetooth” a sistemului de telefonie mobilă. Faceți clic pe ① din dreapta dispozitivului și selectați „Forget this device” pentru a-l deconecta de la sistemul de telefonie mobilă. Asigurați-vă că nu mai este conectat la telefonul mobil, altfel nu se va putea conecta din nou data viitoare.

Android: Găsiți „Unbind” în interfața „Device” a aplicației și faceți clic pe el pentru a vă deconecta de la telefonul mobil.

1. Úvod k produktu a tlačidlá Pokyny

1. Tlačidlo napájania / Návratová klávesa

2. Návod na obsluhu dotykovej obrazovky

☞ Na rozhraní ciferníka stlačte a podržte ciferník na 2-3 sekundy, čím prepnete ciferník. Potiahnutím doľava alebo doprava prepnete ciferník a kliknutím vyberiete ciferník.

Potiahnutie prstom nadol: Potiahnutím prstom nadol po rozhraní ciferníka otvoríte stavový riadok

Potiahnutie prstom nahor: Potiahnutím prstom nahor na rozhraní ciferníka získate prístup k funkcii skratiek karty

Potiahnutie doľava: Potiahnutím doľava na rozhraní ciferníka vstúpite do rozhrania hlavnej ponuky

Potiahnutie prstom doprava: Potiahnutím prstom doprava po rozhraní ciferníka vstúpite do rozhrania s informáciami a upozorneniami

3. Pripojenie APP

Naskenujte QR kód hodínok alebo prejdite na hlavné trhy s aplikáciami a stiahnite si a nainštalujte APP „GloryFitPro“. Pri prvom otvorení APP sa zobrazí kontextové okno povolenia. Kliknite na „Povoliť“, aby ste sa uistili, že APP môže získať príslušné povolenia.

Počas procesu pripojenia sa zobrazí vyskakovacie okno na potvrdenie spárovania s hodinkami a mobilným telefónom.

Kliknutím potvrdíte spárovanie.

Po úspešnom pripojení sa ikona hovoru a ikona dátového pripojenia v stavovom riadku hodínok zmení na zelenú. V sivej farbe nie je pripojený.



Skenovať hodinky
QR kód

4. Stiahnite si offline geomorfickú mapu

V „Zariadeniach“ aplikácie GloryFitPro APP nájdite „Geomorfnú mapu“ a vyberte rozsah polomeru mapy medzi 2-20 kilometrami na prenos do zariadenia. Po prenose, keď ste na cvičebnom rozhraní s úspešne pripojeným GPS, potiahnutím prstom doprava zobrazíte geomorfnú mapu spolu s trasou vygenerovanou počas vašej aktivity. Stlačením ľubovoľného tlačidla sa vrátite do tréningového rozhrania.

5. Zrušenie viazania APP

iOS: Nájdite položku „Unbind“ v rozhraní „Device“ aplikácie a kliknutím na ňu vstúpte do rozhrania „Settings-Bluetooth“ systému mobilného telefónu. Kliknite na na pravej strane zariadenia a výberom možnosti „Zabudnúť toto zariadenie“ ho odpojte od systému mobilného telefónu. Uistite sa, že už nie je pripojený k mobilnému telefónu, inak sa na budúce nebude môcť znova pripojiť.

Android: Nájdite položku „Unbind“ v rozhraní „Device“ aplikácie a kliknutím na ňu sa odpojte od mobilného telefónu

1. Produktintroduksjon & knapper Instruksjoner

1. Strømknapp / Returtast

2. Bruksanvisning for berøringsskjerm

☞ På urskivens grensesnitt, trykk og hold urskiven i 2-3 sekunder for å bytte klokkeskinne. Sveip til venstre eller høyre for å bytte urskive, og klikk for å velge en urskive.

Sveip ned: Sveip ned på urskivens grensesnitt for å åpne statuslinjen

Sveip opp: Sveip opp på urskivens grensesnitt for å få tilgang til kortsnarveisfunksjonen

Sveip til venstre: Sveip til venstre på urskivens grensesnitt for å gå inn i hovedmenygrensesnittet

Sveip til høyre: Sveip til høyre på urskivens grensesnitt for å gå inn i grensesnittet for varslingsinformasjon

3. APP-tilkobling

Skenirajte QR kod sata ili idite na glavna tržišta aplikacija kako biste preuzeli i instalirali APLIKACIJU "GloryFitPro". Kada prvi put otvorite APLIKACIJU, pojavit će se skočni prozor za dozvolu. Kliknite "Dopusti" kako biste bili sigurni da APP može dobiti odgovarajuća dopuštenja.

Under tilkoblingsprosessen vil et popup-vindu dukke opp for å bekrefte sammenkoblingen med klokken og mobiltelefonen. Klikk for å bekrefte sammenkoblingen.

Etter at tilkoblingen er vellykket, vil anropssikonet og datatilkoblingsikonet i klokken statuslinje bli grønne. I grått er det ikke tilkoblet.



Skann klokke
QR-kode

4. Frakoblet geomorfisk kart nedlasting

I «Enheter» i GloryFitPro-appen finner du «Geomorfisk kart» og velger en kartradius på mellom 2–20 kilometer som skal overføres til enheten. Når overføringen er fullført, sveiper du til høyre når du er på et treningsgrensesnitt med en vellykket GPS-tilkobling for å se det geomorfiske kartet sammen med ruten som ble generert under aktiviteten. Trykk på en hvilken som helst knapp for å gå tilbake til treningsgrensesnittet.

5. Uforpliktende APP

iOS: Finn "Unbind" i "Device"-grensesnittet til APP-en og klikk på det for å gå inn i "Settings-Bluetooth"-grensesnittet til mobiltelefonsystemet. Klikk på  høyre på enheten og velg "Glem denne enheten" for å koble den fra mobiltelefonsystemet. Sørg for at den ikke lenger er koblet til mobiltelefonen, ellers vil den ikke kunne kobles til igjen neste gang.

Android: Finn "Unbind" i "Device"-grensesnittet til APP-en og klikk på den for å koble fra mobiltelefonen

1. 产品介绍及按键定义

1、开机键 / 返回键

2. 触屏操控定义

☞ 表盘界面长按表盘 2-3 秒即可切换表盘；左右滑动挑选表盘，单击确认选定表盘

下划：表盘界面向下滑打开状态栏

上划：表盘界面向上划调出卡片快捷功能

左划：表盘界面左划进入主菜单界面

右划：表盘界面右划进入通知信息界面

3. APP 连接

扫描手表二维码或进入各大应用市场下载并安装 “GloryFitPro” APP。首次打开 APP，会弹出权限弹窗提醒。请点击 “允许”，确保 APP 能获取到对应的权限。

连接过程中会有弹出确认与手表、手机配对连接等弹窗提示，请点击确认配对。

连接成功后手表状态栏的通话图标与数据连接图标变成绿色。灰色状态下为未连接。



扫描
手表上的二维码

4. 离线地图下载

在 APP “设备” 界面找到 “地貌图” 选择半径 2-20 千米范围内的地图传输至设备。完成后，手表在已定位成功的运动界面右划可查看地图地貌与运动过程产生的轨迹。按任意键返回运动界面。

5. APP 解绑

iOS：在 APP “设备” 界面找到 “解绑” 点击解绑后进入手机系统 “设置-蓝牙” 界面，点击设备右边的 “ⓘ”，然后选择 “忽略此设备”，可从手机系统中解绑，确保不再和手机连接，否则下次无法再次连接。

Android：在 APP “设备” 界面找到 “解绑” 点击解绑即可解除与手机的连接。

1. 製品紹介およびボタン定義

1、電源キー / 戻るキー

2. タッチスクリーン操作定義

① 時計画面にて文字盤を 2~3 秒長押しすると文字盤切替モードに入り、左右スワイプで文字盤を選択、タップで確定します。
下にスワイプ：時計画面で下にスワイプするとステータスバーを開く
上にスワイプ：時計画面で上にスワイプするとカード型クイック機能を表示
左にスワイプ：時計画面で左にスワイプするとメインメニュー画面へ移動
右にスワイプ：時計画面で右にスワイプすると通知情報画面へ移動

3.shtur 接続

時計に表示された QR コードを読み取るか、各アプリストアより「GloryFitPro」アプリをダウンロード インストールしてください。アプリ初回起動時、権限許可のポップアップが表示されます。「許可」をタップし、必要な権限が付与されるようにしてください。

接続処理中、スマートウォッチとのペアリング確認ポップアップが表示された場合、確認をタップしてペアリングを実行してください。接続完了後、時計ステータスバーの通話アイコンとデータ接続アイコンが緑色に変わります。グレー表示は未接続状態です。



時計本体の QR コードを読み取り

4. オフライン地図ダウンロード

アプリの「デバイス」画面内にある「地形図」を選択し、半径 2~20km 範囲の地図を端末へ転送します。転送完了後、時計で測位成功済みの運動画面にて右スワイプすると地形図および運動軌跡を確認可能です。いずれかのキーを押すと運動画面に戻ります。

5.shtur ペアリング解除

iOS: アプリ「デバイス」画面の「ペアリング解除」をタップ後、スマホ本体の「設定→Bluetooth」画面へ移動し、機器右側の「i」をタップし「このデバイスを無視」を選択してシステム側のペアリングを解除してください。解除を怠ると、次回再接続できない恐れがあります。

Android: アプリ「デバイス」画面の「ペアリング解除」をタップするだけでスマホとの接続が解除されます。

한국어 번역/韩语

1. 제품 소개 및 버튼 정의

1. 전원 키 / 뒤로 가기 키

2. 터치스크린 조작 정의

시계 화면에서 화면을 2~3초 길게 누르면 시계 화면 전환 모드가 활성화되며, 좌우 스와이프로 시계 화면을 선택하고 한 번 터치하면 선택 완료됩니다.

아래로 스와이프: 시계 화면에서 아래로 스와이프하면 상태 표시줄이 열림

위로 스와이프: 시계 화면에서 위로 스와이프하면 카드형 빠른 기능 창이 표시됨

왼쪽으로 스와이프: 시계 화면에서 왼쪽으로 스와이프하면 메인 메뉴 화면으로 진입

오른쪽으로 스와이프: 시계 화면에서 오른쪽으로 스와이프하면 알림 정보 화면으로 진입

3. 앱 연결

시계에 표시된 QR코드를 스캔하거나 각종 앱 마켓에 접속하여「GloryFitPro」앱을 다운로드 및 설치하십시오. 앱 최초 실행 시 권한 요청 팝업 창이 표시됩니다. 「허용」을 클릭하여 앱이 해당 권한을 정 상적으로 획득할 수 있도록 하십시오.

연결 과정에서 시계와 휴대폰 페어링 확인 팝업 창이 표시될 수 있으며, 확인을 클릭하여 페어링을 진행하십시오.

연결에 성공하면 시계 상태 표시줄의 통화 아이콘과 데이터 연결 아이콘이 녹색으로 변경 됩니다. 회색일 경우 미연결 상태입니다.



시계의 QR코드를
스캔하십시오.

4. 오프라인 지도 다운로드

앱「기기」화면에서「지형도」를 찾아 반경 2~20km 범위의 지도를 기기로 전송하십시오. 전송 완료 후, 시계에서 위치 측정이 완료된 운동 화면에서 오른쪽으로 스와이프하면 지형 지도와 운동 궤적을 확인할 수 있습니다. 아무 키나 누르면 운동 화면으로 돌아옵니다.

5. 앱 페어링 해제

iOS: 앱「기기」화면에서「페어링 해제」를 클릭한 뒤 휴대폰 시스템「설정 - 블루투스」화면으로 진입하십시오.

기기 우측의 ⓘ아이콘을 누르고「이 기기 무시」를 선택하여 시스템 단위로 페어링을 해제 해야 합니다. 해제하지 않으면 다음 연결 시 접속 오류가 발생할 수 있습니다.

Android: 앱「기기」화면에서「페어링 해제」를 클릭하면 휴대폰과의 연결이 해제됩니다.

1. Описание продукта и назначение кнопок

1. Кнопка включения / кнопка возврата

2. Управление сенсорным экраном

☞ На экране циферблата нажмите и удерживайте экран 2–3 секунды для смены циферблата. Выбирайте циферблат свайпами влево/вправо, одиночное нажатие подтверждает выбор.

Свайп вниз: на циферблате свайп вниз открывает панель состояния

Свайп вверх: на циферблате свайп вверх открывает быстрые функции в виде карточек

Свайп влево: на циферблате свайп влево переход в главное меню

Свайп вправо: на циферблате свайп вправо переход к уведомлениям

3. Подключение к приложению

Отсканируйте QR-код на часах или скачайте и установите приложение «GloryFitPro» из магазинов приложений.

При первом запуске приложения появятся окна запроса разрешений.

Нажмите «Разрешить», чтобы приложение получило необходимые права. В процессе подключения могут появиться запросы на подтверждение сопряжения часов с телефоном, нажмите подтвердить.

После успешного подключения значок звонка и значок передачи данных в строке состояния часов окрасятся в зелёный цвет. Серый цвет означает отсутствие подключения.



Отсканируйте
QR-код на часах.

4. Загрузка офлайн-карт

В разделе «Устройство» приложения выберите «Топографическая карта», передайте на часы карту радиусом от 2 до 20 км.

После завершения передачи, при удачном определении местоположения на экране тренировки сделайте свайп вправо для просмотра топографической карты и трека тренировки. Нажатие любой кнопки возвращает на экран тренировки.

5. Отключение сопряжения в приложении

iOS: В разделе «Устройство» приложения нажмите «Отменить сопряжение». Затем перейдите в «Настройки – Bluetooth» телефона. Нажмите значок ⓘ рядом с устройством и выберите «Забыть это устройство», чтобы снять сопряжение на уровне системы. Без этого повторное подключение может не работать.

Android: В разделе «Устройство» приложения нажмите «Отменить сопряжение» для разрыва соединения с телефоном.

1. ارارزالا تافير غتو جت نمل قديم

عوجرلا رز / لي غشتال رز

2. سملل قشاشب مل جتال تافير غت

ل وراسيلل رييرم تالاب مق، ءعاسالا تافير ليدبتل ذوات 3 لزل 2 قديم ءعاسلل قيسيئرلا قشاشلا لعل الوطم ط غض ٢٠ راي تخال ديكاتل قح او قرم روناو، قشاشلا راي تخال نيم يل

الاحال طيرش جت غفي لفسال رييرم تالاب، ءعاسلل قيسيئرلا قشاشلا دن: لفسال رييرم تالاب
ءعيرسالا فيظولا تاذ تافاطبال طيرعي لعلال رييرم تالاب، ءعاسلل قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب
قيسيئرلا قديم لعلال قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب، ءعاسلل قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب
تاراشلال قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب، ءعاسلل قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب

3. قيبطتالاب لاصتالا

ال قيبطتالاب لاصتالا نمل «GloryFitPro» قيبطت تيببتو ليزن تالاب مق وءعاسالا لعلال دوجوم (QR) ءعيرسالا قيبطتالاب لاصتالا نمل جيب مق
ذالال لعلال قيبطتالاب لوصح نامضل «حامس» لعلال ط غض. اتانوذالاب لعلال قيبطتالاب لاصتالا نمل جيب مق، قرم لوال قيبطتالاب جت دن. قفل تامل
قبولطم ل تانو

نارتقالا ارال ديكات لعلال ط غض، بتهالاب وءعاسالا نيب نارتقالا ديكاتل قيبطتالاب لاصتالا نمل جيب مق، قفل تامل
ع ننع ي داملر لولل. رضالال لعلال ءعاسالا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب، ءعاسالا قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب
الاصتالا دوجوم



سالا لعلال جيب مق
ال ءعيرسالا قيبطتالاب
ءعاسالا لعلال دوجوم

4. نيرتالاب لاصتالا نود طيرخال ليزن تالاب

لزل 2 نمل حوارتي رطل فصن فاطن نمض طيرخال ليلب مق م٢، ءعيرسالا قيبطتالاب لاصتالا نمل جيب مق، قفل تامل
زاهال لعلال رييرم تالاب 20

راسم ءعيرسالا قيبطتالاب لاصتالا نمل جيب مق، ءعاسالا نيب نارتقالا ديكاتل قيبطتالاب لاصتالا نمل جيب مق، قفل تامل
نيرم تالاب

5. قيبطتالاب رب ع نارتقالا ارال

«توتولبال - تادالال» قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب، ءعاسالا قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب
فتاهال ماطن لوتسم لعلال نارتقالا ارال «زاهال اذ ناسن» رتخا م٢، زاهال م٢، قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب
قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب، ءعاسالا قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب

فتاهال ماطن لوتسم لعلال نارتقالا ارال «زاهال اذ ناسن» رتخا م٢، زاهال م٢، قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب
قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب، ءعاسالا قيسيئرلا قشاشلا دن: لعلال رييرم تالاب

1. Ürün Tanıtımı ve Tuş Tanımları

1、Açma Tuşu / Geri Tuşu

2. Dokunmatik Ekran Kullanım Tanımları

☞ Saat ekranında kadranı 2~3 saniye basılı tutarak kadrان değiştirme moduna geçin. Kadrان seçimi için sola/sağa kaydırın, tek dokunuşla seçimi onaylayın.

Aşağı kaydırma: Saat ekranında aşağı kaydırarak durum çubuğunu açın
Yukarı kaydırma: Saat ekranında yukarı kaydırarak kart biçimli hızlı fonksiyonları görüntüleyin
Sola kaydırma: Saat ekranında sola kaydırarak ana menü arayüzüne girin
Sağa kaydırma: Saat ekranında sağa kaydırarak bildirim arayüzüne girin

3.Uygulama Bağlantısı

Saatin üzerindeki QR kodunu tarayın veya uygulama mağazalarından GloryFitPro uygulamasını indirin ve yükleyin. Uygulamayı ilk kez açtığınızda izin istem pencereleri çıkacaktır. Uygulamanın gerekli izinleri alabilmesi için İzin Ver seçeneğine tıklayın. Bağlantı sırasında saat ile telefon eşleşme onayı pencereleri açılabilir, onay tuşuna basarak eşleşmeyi tamamlayın. Bağlantı başarılı olduğunda saatin durum çubuğundaki arama simgesi ve veri bağlantı simgesi yeşil renge döner. Gri renk bağlantı yok anlamına gelir.



Saatin üzerindeki QR kodunu tarayın.

4. Çevrimdışı Harita İndirme

Uygulamanın Cihaz ekranında Topoğrafik Harita seçeneğini bulun, 2~20 kilometre yarıçap aralığındaki haritayı cihaza aktarın. Aktarım bittikten sonra saatte konum belirleme başarılıysa egzersiz ekranında sağa kaydırarak topoğrafik haritayı ve egzersiz rotasını görüntüleyebilirsiniz. Herhangi bir tuşa basarak egzersiz ekranına geri dönün.

5.Uygulama Eşleşme Kaldırma

iOS: Uygulamanın Cihaz ekranında Eşleşmeyi Kaldır seçeneğine tıklayın, ardından telefon ayarları → Bluetooth menüsüne girin. Cihaz adının yanındaki  simgesine basıp Bu Cihazı Unut seçeneğini seçerek sistem seviyesinde eşleşmeyi kaldırın. Bu adım yapılmazsa bir sonraki bağlanma denemesinde sorun yaşanabilir.
Android: Uygulamanın Cihaz ekranında Eşleşmeyi Kaldır tuşuna basmanız yeterli, telefon ile bağlantı kesilecektir.

1. סירותפכ תדרגהו רצומה תריקס

הרחח חתפכ / הלעפה חתפכ

2. עגמ ךסמב הטיילש תורדגה

תרשאמ תחא השקה, ןועש חול תריחבל הנימי וא הלאמש קלחה. ןועש חול תפלהה בצמל רבעל ידכ תוינש 2–3 ךשמל ןועשה ךסמ תא קחזהו ןחל: ןחל תא הריחבה תא.

בצמ תרוש תחתופ הטמל הקלחה, ןועשה ךסמב: הטמל הקלחה מיסירכב תוריהמ תויצקנפ הניצמ הלעמל הקלחה, ןועשה ךסמב: הלעמל הקלחה ישארה טירפתל הריבעמ הלאמש הקלחה, ןועשה ךסמב: הלאמש הקלחה תועדה ךסמל הריבעמ הנימי הקלחה, ןועשה ךסמב: הנימי הקלחה

3. היצקילפאל תביח

תויצקילפאל תוינחמ GloryFitPro היצקילפאל תא ןקתהו דרוה וא, ןועשה לע עיפומה ה-QR דוק תא קורס. תושורדנה תואשרהה תא תלבקמ היצקילפאלש אדוול ידכ רשפא לע ןחל. תואשרה תשקב תונולח זעיפוי היצקילפאלה לש הנושארה היתפכ. דומיצה תא מילשהל ידכ רושיא ןחל, ןופלטל ןועשה יב דומיצ רושיא תונולח עיפואל תויושה רוביחה ילהתב. רביח ןיאש ייצמ רופא עבצ. קורי עבצל ונתשי ןועשה לש בצמה תרושב סינותנה רביח למסו התישה למס, תלצומ רביח רחאל.



ה-QR דוק תא קורס
ןועשה לע

4. תמוקמ אל תופמ תדרה

מירטמוליק 20–2 לש סוידרב הפמ רישכמה לא רבעוה, תיפרטופוט הפמ תורשפאב רחב היצקילפאל רישכמ ךסמב. חתפכ לכ לע היצחל. ןומיאה חולסמבו תיפרטופוט הפמב תופצל ידכ הנימי קלחה, ןועשה לש ןומיאה ךסמב חולצהב תמוא סוקימ רשאכ, הרבעוה סוים רחאל. ןומיאה ךסמל ריוחת

5. היצקילפאל דומיצ לטיב

ןופלטב 'תוטולב – תורדגה לא רובע ןכמ רחאל, דומיצ לטיב לע ןחל היצקילפאל רישכמ ךסמב: iOS. ןופלטת תכרעמ תמרב דומיצ לטבל ידכ הו רישכמ חכש רחבו רישכמה מש דיל ןחל לע ןחל. דיתעב רווח רביחב תוייעב ונכתי, הו בלש עצבת אל מא. ןופלטת סע רביחה תא קתנל ידכ דומיצ לטיב לע ןחל היצקילפאל רישכמ ךסמב: Android.

Operating frequency bands and maximum RF power of radio equipment

无线电设备的工作频段及最大射频功率

1:EN/英文

- Operating Frequency Band: 2402–2480MHz
- Maximum Radio-Frequency Power: □□□□□

2:DE/德语

- Betriebsfrequenzband: 2402–2480MHz
- Maximale Funkleistung: □□□□□

3:ES/西班牙语

- Banda de frecuencia de funcionamiento: 2402–2480MHz
- Potencia máxima de radiofrecuencia: □□□□□

4:FR/法语

- Bande de fréquences de fonctionnement : 2402–2480MHz
- Puissance maximale en radiofréquence : □□□□□

5:IT/意大利语

- Banda di frequenza operativa : 2402–2480MHz
- Potenza massima in radiofrequenza : □□□□□

6:KR/韩语

- 작동 주파수 대역: 2402–2480MHz
- 최대 무선 주파수 출력: □□□□□

7:JP/日语

- 動作周波数帯: 2402–2480MHz
- 最大無線出力: □□□□□

8:SE/瑞典语

- Driftsfrekvensband: 2402–2480MHz
- Maximal sändningseffekt: □□□□□

9:CZ/捷克语

- Provozní frekvenční pásmo: 2402–2480MHz
- Maximální vysílací výkon: □□□□□

10:AE/阿拉伯语

- نطاق ترددات التشغيل: 2402–2480 ميجاهيرتز
- أقصى قدرة إرسال: □□□□□

11:PL/波兰语

- Pasmo częstotliwości roboczej: 2402–2480MHz
- Maksymalna moc radiowa: □□□□□

12:NL/荷兰语

- Werkfrequentieband: 2402–2480MHz
- Maximaal zendvermogen: □□□□□

13:DK/丹麦语

- Driftsfrekvensbånd: 2402–2480MHz
- Maksimal radiofrekvensstyrke: □□□□□

14:HU/匈牙利语

- Működési frekvenciasáv: 2402–2480MHz
- Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: □□□□□

15:PT/葡萄牙语

- Banda de frequência de funcionamento : 2402–2480MHz
- Potência máxima de radiofrequência: □□□□□

16:GR/希腊语

- Ζώνη συχνότήτων λειτουργίας : 2402–2480MHz
- Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότήτων : □□□□□

17:FL/芬兰语

- Toimintataajuusalue: 2402–2480MHz
- Suurin radiotaajuusaste: □□□□□

18:RO/罗马尼亚语

- Banda de frecvență de funcționare: 2402–2480MHz
- Puterea maximă de emisie: □□□□□

19:SLK/斯洛伐克语

- Prevádzkové frekvenčné pásmo: 2402–2480MHz
- Maximálny výšielací výkon: □□□□□

20:NO/挪威语

- Driftsfrekvensbånd : 2402–2480MHz
- Maksimal radiofrekvenskraft : □□□□□

21:RU/俄语

- Диапазон рабочих частот: 2402–2480MHz
- Максимальная мощность радиосигнала: □□□□□□

22:TR/土耳其

- Çalışma frekans aralığı: 2402-2480MHz
- Maksimum radyo-frekans gücü: □□□□□□

23:HE/希伯来

- תחום תדירות העבודה: 2402-2480MHz
- העוצמה המקסימלית של אות הרדיו: □□□□□□

24:CN/中文

- 工作频率范围: 2402-2480MHz
- 最大射频信号功率: 0.68 dBm

Battery capacity: 500MA
Water resistance rating: ip68
Radio frequency: 2402MHz ~ 2480MHz

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Radiation Exposure statement

The device has been evaluatec to meel general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.